

## IL-QORTI ĠENERALI

**Sentenza tal-Qorti Ġenerali tal-1 ta' Marzu 2016 – Advance Magazine Publishers vs UASI –  
Selecciones Americanas (VOGUE CAFÉ)**

(Kawża T-40/09) <sup>(1)</sup>

**[“Trade mark Komunitarja — Proċedimenti ta’ oppożizzjoni — Trade mark Komunitarja verbali VOGUE CAFÉ — Trade marks nazzjonali figurattivi preċedenti Vogue u VOGUE studio u applikazzjoni għat-trade mark Komunitarja figurattiva VOGUE — Użu ġenwin tat-trade marks preċedenti — Artikolu 42(2) tar-Regolament (KE) Nru 207/2009”]**

(2016/C 136/33)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

### Partijiet

Rikorrenti: Advance Magazine Publishers, Inc. (New York, l-Istati Uniti) (rappreżentant: T. Alkin, barrister)

Konvenut: L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) (rappreżentanti: inizjalment R. Pethke u D. Botis, sussegwentement I. Harrington, aġenti)

Parti oħra fil-proċedimenti quddiem il-Bord tal-Appell tal-UASI: Selecciones Americanas, SA (Sitges, Spanja)

### Suġġett

Rikors ipprezentat kontra d-deċiżjoni tar-Raba' Bord tal-Appell tal-UASI, tad-19 ta' Novembru 2008 (Kaž R 0280/2008-4), dwar proċedimenti ta' oppożizzjoni bejn Selecciones Americanas, SA u Advance Magazine Publishers, Inc.

### Dispożittiv

- 1) Ma għadx hemm lok li tingħata deċiżjoni fuq it-talba għall-annullament tad-deċiżjoni tar-Raba' Bord tal-Appell tal-UASI, tad-19 ta' Novembru 2008 (Kaž R 0280/2008-4), sa fejn hija tikkonkludi li teżisti probabbiltà ta' konfużjoni bejn it-trade mark Komunitarja li għaliha saret l-applikazzjoni, VOGUE CAFÉ, u t-trade mark figurattiva Spanjola VOGUE studio rreġistrata bin-numru 2529728.
- 2) Il-kumpliment tar-rikors huwa miċhud.
- 3) Advance Magazine Publishers, Inc. hija kkundannata għall-ispejjeż.

<sup>(1)</sup> ĠU C 82, 4.4.2009.

**Sentenza tal-Qorti Ġenerali tad-29 ta' Frar 2016 – EGL et vs Il-Kummissjoni**

(Kawża T-251/12) <sup>(1)</sup>

**(“Kompetizzjoni — Akkordji — Servizzi ta’ spedizzjoni tal-merkanzija internazzjonali bl-ajru — Deċiżjoni li tikkonstata ksur tal-Artikolu 101 TFUE — Iffissar tal-prezzijiet — Sovrataxxi u mekkaniżmi ta’ tariffikazzjoni li għandhom effett fuq il-prezz finali — Definizzjoni tas-suq — Effett fuq il-kummerċ bejn l-Istati Membri — Kooperazzjoni — Immunità parzjali minn multa”)**

(2016/C 136/34)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

### Partijiet

Rikorrenti: EGL, Inc. (Houston, l-Istati Uniti), Ceva Freight (UK) Ltd (Ashby de la Zouch, Renju Unit) u Ceva Freight Shanghai Ltd (Shanghai, iċ-Ċina) (rappreżentanti: inizjalment M. Brealey, QC, S. Love, barrister, M. Pullen, D. Gillespie u R. Fawcett Feuillet, solicitors, sussegwentement M. Brealey, S. Love, M. Pullen, R. Fawcett Feuillet u M. Boles, solicitors, u finalment M. Brealy u M. Pullen)

*Konvenuta:* Il-Kummissjoni Ewropa (rappreżentanti: V. Bottka u P. Van Nuffel, aġenti, assistiti minn S. Kingston, barrister)

### Suġġett

Talba għal annullament tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni C (2012) 1959 finali, tat-28 ta' Marzu 2012, dwar proċedura skont l-Artikolu 101 [TFUE] u l-Artikolu 53 tal-Ftehim ŻEE (Każ COMP/39462 – Spedizzjoni tal-merkanzija), sa fejn tikkonċerna lir-rikorrenti, jew, talba għal bidla tal-multi li ġew imposti fuqhom fil-kuntest tagħha.

### Dispożittiv

- 1) *Ir-rikors huwa miċhud.*
- 2) *EGL, Inc., Ceva Freight (UK) Ltd u Ceva Freight Shanghai Ltd huma kkundannati għall-ispejjeż.*

<sup>(1)</sup> ĠU C 227, 28.7.2012.

### Sentenza tal-Qorti Ġenerali tad-29 ta' Frar 2016 – Kühne + Nagel International et vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-254/12) <sup>(1)</sup>

*(“Kompetizzjoni — Akkordji — Servizzi ta' trasport bl-ajru internazzjonali — Deċiżjoni li tikkonstata ksur tal-Artikolu 101 TFUE — Sovrataxxa u mekkaniżmi ta' tarifikazzjoni li għandhom effett fuq il-prezz finali — Effett fuq il-kummċer bejn Stat Membri — Żbalji ta' evalwazzjoni — Tul tal-ksur — Ammont tal-multa — Paragrafu 13 tal-Linji Gwida għall-kalkolu tal-ammont tal-multi tal-2006 — Valur tal-bejgħ — Ċirkustanzi attenwanti — Proporzjonalità — Drittijiet tad-difiża”)*

(2016/C 136/35)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

### Partijiet

*Rikorrenti:* Kühne + Nagel International AG (Feusisberg, l-Isvizzera), Kühne + Nagel Management AG (Feusisberg), Kühne + Nagel Ltd (Uxbridge, ir-Renju Unit), Kühne + Nagel Ltd (Shanghai, iċ-Ċina), u Kühne + Nagel Ltd (Hong Kong, iċ-Ċina) (rappreżentanti: U. Denzel, C. Klöppner u C. von Köckritz, avukati)

*Konvenuta:* Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: inizjalment C. Hödlmayr, N. von Lingen u G. Meessen, sussegwentement C. Hödlmayr, G. Meessen u A. Dawes, aġenti)

### Suġġett

Talba għall-annullament tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni C (2012) 1959 finali, tat-28 ta' Marzu 2012, dwar proċedura għall-applikazzjoni tal-Artikolu 101 [TFUE] u tal-Artikolu 53 tal-Ftehim ŻEE (Każ COMP/39462 –Tranzitu), sa fejn hija tirrigwarda lir-rikorrenti u, sussidjarjament, titlob sabiex jiġu aġġustati l-multi li ġew imposti fuqhom fil-kuntest ta' din id-deċiżjoni.

### Dispożittiv

- 1) *Ir-rikors huwa miċhud.*